

GAZETA TRANSILVANIEI.

REDACȚIUNEA ȘI ADMINISTRAȚIUNEA:
BRAȘOVU, piața mare Nr. 22.

SĂ PRENUMERĂ:

la poște, la librării și pe la dd. corespondenți.

ANUNȚIURILE:

O seriă garmondă 6 cr. și timbru de 30 cr. v. a. pentru fiecare publicare

Scrisorile nefrancate nu se primesc. — Manuscrisurile nu se retrămîț.

„GAZETA” IEȘE ÎN FIECARE ZI.

ANULU L.

Pe ună ană 12 fior., pe șese luni 6 fior., pe trei luni 3 fior.

România și strălăutate:

Pe ană 40 fr., pe șese luni 20 fr., pe trei luni 10 franci.

N^o 87.

Luni, Marți 21 Aprilie (3 Mai).

1887.

Ungurii și conferența din Sibiu.

I.

Brașov, 20 Aprilie 1887.

Multă supărare i-a cuprins pe guvernamentalii unguri din Clușiu, pentru că foia noastră a declarat în ajunul conferenței partidei naționale române clar și neîndoios, că nici vorbă nu pôte fi ca Românii aderenți ai acestei partide să se lapede de postulatul *autonomiei țării Ardélului*, alfa și omega programului nostru național.

Suntem dator cu mulțămire diarului „Kolozsvar” că, ocupându-se de viitorul noastră conferență, vine și pune cestiunea pendentă dintre Români și Unguri pe adevărul ei tărâm, deși trebuie să mărturisim, că o face acesta far’ de intențiune, numai indirect, prin modul cum combate nisuițele noastre naționale, luându-și refugiu la nisce teorii, una mai șuchiață și mai absurdă decât alta.

Mai întâiu de tôte guvernamentalul „Kolozsvar” găsește că Sibiuul, unde se va întruni conferența noastră, este un oraș, care revocă în memoria numai „timpurile triste ale absolutismului nemțesc.”

Ce-i pasă foiei clușiane de aceea, unde se vor aduna reprezentanții alegătorilor români? Dăcă stăpânul ei, dăcă guvernul unguresc voiesce într’adevăr să cunoască postulatete naționale ale Românilor, nu le pôte afla el și de a Sibiu tocmai așa de bine, ca din orice alt oraș ardelenesc? Ori nu cumva Sibiuul este situat în centrul Africeii?

Dér, dăce „Kolozsvar”, Sibiuul e orașul tristului absolutism nemțesc. Pôte fi. Admitem că pe timpul absolutismului și încă multă vreme după aceea Sibiuul a format capitala țării Ardélului. Admitem și aceea, că Ungurilor cu drept cuvânt li sunt urgisite timpurile, când porunceau p’ aici „Bezirkerei” austriaci.

Insă una pentru alta. Dăcă îi dore pe Unguri astăzi așa de tare, când își aduc aminte de absolutismul nemțesc, să recunoscă, dăcă pot să fiă drepti, că și pe noi Românii trebuie să ne doră absolutismul constituțional unguresc, care este încă în ființă și pe care îl simțim amar; să recunoscă că, după ce de pildă Clușiu este ați orașul de frunte, unde Ungurii ardeleni în orbia lor aduc omagie și întrețin cultul acestui fatal și sinistru absolutism unguresc, nu-i pôte trage inima nicădecum pe Români de a merge să-și țină acolo conferența lor națională.

Ce împorță insă Clușiu, ce împorță Sibiu, când e vorba de a fi séu a nu fi?

Și în privința acesta a nemerit’o „Kolozsvar” când dăce, că în relațiunile noastre cu Ungurii totul se reduce la întrebarea, că ore noi Românii mai avem ori nu dreptul și puterea de a trăi și de a ne desvolta în acest stat în individualitate națională deosebită, ce am fost din vechime, suntem și vom fi, dăcă Dumnezeuul popórelor, pentru multele noastre păcate și slăbiciuni, nu-și va întorțe fața cu totul dela noi?

Dăce „Kolozsvar”, că principiile luptei noastre naționale sunt réu întemeiate și că ne aflăm cu toții în mare rătăcire, când pretindem drepturi naționale pentru noi. „Trecutul”, dăce acesta foia, nu justifică pretensiunea noastră, pentru că Românii niciodată n’au figurat între marginele acestei țări ca națiune deosebită.

Foia ungurescă afirmă, dér ca de obicei, ne rămâne datore cu dovețile. De aceea îi aducem aminte, că Românii până în veacul al XIII-lea au constituit pentru acest pământ o națiune deosebită cu drepturi deosebite politice-naționale și că în cursul timpului, fiind despoiată de aceste drepturi, ea niciodată n’a re-

nunțat la ele și de repețe-ori s’a încercat să și le recâștige, ér mai ales în veacul al XVII-lea și al XVIII-lea căpeteniile noastre naționale au pretins de repețe-ori dela casa domitóre și dela ordurile țării restituirea națiunii române în drepturile ei avitice, ca a patra națiune a țării Ardélului.

Să nu ne pierdem însă în trecutul depărtat și să rămânem la timpurile cele mai noue. Credem, că Ungurii clușieni își vor mai aduce aminte, că după încetarea absolutismului nemțesc și inaugurarea erei constituționale s’a adunat la Sibiu dieta ardelenescă, care a adus o lege fundamentală, prin care s’a recunoscut națiunea română ca a patra națiune politică a Transilvaniei și că această lege a fost confirmată și sancționată de Impératul și marele principe al Transilvaniei.

Românii s’au și bucurat câțiva ani de pozițiunea unei națiuni deosebite între națiunile Ardélului, până ce au venit Ungurii cu uneltirile și violările lor și au scos’o éráși din această pozițiune.

Să nu ni se dăcă dér, că n’am figurat aici niciodată ca națiune deosebită, când constatăm este afară de acesta de istoricii cei mai de frunte și mai mari — între cari nu se va pute numera niciodată un Hunfalvy — că Românii sunt poporul băștinaș, autohton al Ardélului!

Sustine mai departe „Kolozsvar”, că nici exemplul altor popóre din alte state nu pôte justifica principiile noastre, deórece în nici o țară cetățenii, cari vorbesc altă limbă, nu ar forma o națiune deosebită. Ce felu de cetățeni înțelege „Kolozsvar”, și ce felu de limbi? Nu cumva se gândesc éráși la cele câteva sate de coloniști Ciangăi din Moldova? Elveția și Belgia nu esistă pentru „Kolozsvar”? Dér să nu mergem așa departe, întrebăm pe Ungurii guvernamentalii din Clușiu, cum este cu puțință, ca Creații, cari nu vorbesc limba ungurescă, să constituie în statul ungar o națiune deosebită, și cum este cu puțință, ca Cehii, Polonii, Slovenii și Românii din țările cislaitane să formeze națiuni deosebite în statul austriac? Nu sunt Ungurii aceia, cari mereu țin conferințe și negociază pacturi cu aceste diterite națiuni din imperiul dualist austro-ungar?

Viitorul, mai adaugă „Kolozsvar”, asemenea nu ne-ar sfătui pe noi Românii a stărui pe lângă ideile și principiile noastre actuale politice, pentru că păcatele politice ale premergătorilor se răsuna întotdeauna asupra urmașilor lor.

Să ne permită „Kolozsvar” a-i spune, că pe lângă cea mai mare bunăvoință nu-l putem privi ca autoritate, dela care să așteptăm să ne dea o directivă pentru viitor, îi admitem însă dreptul de a fi îngrijat de viitorul națiunii unguresce și de a cumpeni la rândul lui, că ore nu pot avé și Ungurii păcate politice și ore aceste păcate nu se vor răsuna cumplit asupra urmașilor lor?

Din afară.

Incidentul Schnaebele, care a ținut de câteva zile Europa într’o neliniște și febre continuă, s’a rezolvat prin liberarea comisariului francesu. Se dăce că Schnaebele va fi transferat dela granița alsațo-lotaringiană în sudul Franciei. Prin cedarea guvernului german și prin atitudinea moderată și înțeleptă a guvernului francesu, s’a scos dela ordinea zilei încă o gravă afacere politică, care ar fi putut provoca complicațiuni în Europa.

„Morning Post” raportéză, cum dăce ea, din isvor diplomatic, că concentrarea unei puternice flote francese în Marea mediterană avea de scop să dea o lovitură Angliei în Egipt. Inainte cu câteva zile, asigură foia

englesă, în cercurile diplomatice trecea ca mai probabil un conflict anglo-francesu, decât un nou războiu germano-francesu. Cu tôte astea e posibil, că incidentul dela Pagny i-a încrucișat Franciei planurile. Un alt diplomat, dăce aceeași foia, a asigurat, că concentrarea flotei francese avea de scop o amenințare contra Italiei. Palermo, Neapole și Livorno aveau să fiă bombardate îndată ce Italia și-ar fi grădărit trupe la granița francesă. Aceste sciri însă se declară ca neadevurate și sgomotele n’au putut isvor decât din faptul, că de câteva zile se fac la Toulon manevre de exerciții de câtră flota francesă.

După cum raportéză „Pol. Corr.” din Salonice, în Macedonia se înaintéză trupe turcesce în direcțiune spre granița muntenegră. Tabera din Prizrend a fost întărită cu 12,000 ómeni și o companie sanitară. Comandele militare turcesce dau mare atențiune și graniței bulgaro-macedonene, deórece s’au arătat simptome de bănuială. S’au prins sciri cifrate din Bulgaria și în ținutul Velislonului s’au găsit ascunse 40 pusc, care se dăce că ar aparține unei bande de hoși. Cercurile turcesce sunt convinse, că o mișcare revoluționară în Macedonia ar porni numai din partea Zankoviștilor, și speră că în aceste măsuri profilactice vor fi sprijinite de guvernul bulgar. De altă parte sciri din Scutari comunică, că guvernatorul general al Albaniei superioare a chemat fórte grabnic la Scutari pe toți șefii triburilor muntene, spre a-și asigura sprijinul lor pentru cazul unor complicațiuni. Din ce parte se vor provoca complicațiuni nu se spune. Nu-i vorbă, deunăzile Mohamedanii au înlăturat crucea de pe mormântul răposatului prinț al munților Prek Bib Doda și Miridiții și-au răsburat tându capetele la 7 soldați turci. Dér astfel de procederi nu sunt rarități p’acolo. Cu Muntenegru, care de altminterea în timpul din urmă a făcut mari pregătiri de războiu, se dăce că Turcia stă în bune relațiuni. Prin urmare ar rămâne Macedonia, unde Turcia se teme de o răscolă provocată de Zankoviști, și de aceea grădădește trupe acolo. Ér în ce privește concentrarea de trupe turcesce la granița muntenegră, lucrul se esplică astfel, că ivindu-se turburări în Macedonia și pôte că și în ținuturile locuite de Albanzii creștini, Muntenegru ar pute încerca să profite de ele.

În privința Afganistanului, oficiul „Reuter” e informat, că încă totu esistă temeiul a crede, că îi va succede Emirului din Afganistan, să-și restabilească autoritatea sa asupra insurgenților. În casu însă când Emirul totuși ar fi răsturnat, o astfel de eventualitate n’ar fi de natură să provóce negreșit complicațiuni între Rusia și Anglia. Se dăce că s’ar fi chibzuit deja asupra planurilor d’a împedea un astfel de rezultat, și anume Anglia și Rusia ar pute lua măsuri pentru a suprima un războiu între triburile afgane și a da Afganistanului un domitor protegiat de Anglia și de Rusia, și plăcut ambelor puteri.

SCRILE DILEI.

Alegătorii români din cele patru cercuri electorale ale comitatului Brașov, întruniți ér în conferință în sala hotelului Nr. 1 de aci, au ales delegați pentru conferința partidului național român ce se va țin la 7 Mai n. în Sibiu, pe următorii domni: în cercul I: Dr. Aurel Mureșianu și G. B. Popu, în cercul II: Vasile Voina paroch și Diamandi I. Manole, în cercul III: Alexe Verzea și Victor Popea parochi, în cercul IV: Iosif Comanescu paroch și George Proca.

—x—

După cum află „Bud. Korr.”, alegerile generale pon-

tru dietă se vor face în cursul lunii lui Iunie, adică înainte de secerișă.

—x—

Comitetul congresual al reuniunilor de maghiarizare a ținut o ședință, în care s'a raportat, că la congresul s'au anunțat toate 80 reuniunile de maghiarizare. În ordinea zilei a congresului s'au pus și acele propuneri și cesiuni, ce doresc unele reuniuni să le aducă în desbatere, precum propunerea clubului scriitorilor și artiștilor în afacerea bibliotecelor populare și propunerea asupra mijloacelor reuniunilor de maghiarizare. — Congresul ca congresul, der banchetul!

—x—

Din Arad se scrie, că la întrebarea comitetului electoral ministrul Szechenyi a telegrafiat primarului, că femeile, care se ocupă cu o industrie ori afacere de sine stătătoare pot vota în persoană la alegerea pentru camera de comerț.

—x—

Cu ocaziunea avansărilor de Mai în armată au fost înaintați la infanteria: la rangul de major: căpitanul de cl. I. din regimentul de infanteria 51 Albert Drăganu, transferat în același timp la reg. 12 de inf. la rangul de căpitan cl. I: căpitanul cl. II Andrei Chilianu din reg. 12 de inf.; la rangul de căpitan cl. II au fost înaintați locotenentii: Pavel Duralia reg. 99 inf. Iosif Maciaga, reg. 57 inf. Andrei Hanganu reg. 63 inf.; Ioan Humiția reg. 51 inf. supracomplet și atașat institutului militar din Viena; George Boldea reg. 64 inf.; Stoian Paicu reg. 25 inf.; Ciriacu Băcilla reg. 50 inf.; Basiliu Literatu reg. 2 inf. Nicolae Dragomir reg. 64 inf. și George Popovici reg. 62 inf.; la rangul de locotenent au fost înaintați sublocotenentii: Iosif Martinu reg. 11 inf.; Iosif Biscanu supracomplet în reg. 23 de inf. și atașat institutului geografic militar din Viena; Eugen Roșca reg. 31 inf.; George Cocianu reg. 16 inf.; Dionisiu Florianu reg. 50 inf.; Sabinu Hodoșu reg. 50 inf.; la rangul de sublocotenent au fost înaintați cadeții: Mihail Ciobanu reg. 2 inf.; Teodatu Cernuțenu reg. 31 inf. Teodoru Bistrianu reg. 43 inf.; Alexandru Ciobanu, supracomplet în reg. 25 de inf. și atașat batalionului 3 de infanteria bosniacă. La vânători a fost înaintat la rangul de căpitan cl. II. locot. Ioan Poplăceanu 28 bat. La artileria a fost înaintat la rangul de căpitan cl. II locotenentul Ilie Penza din bateria 1 a regimentului 7 de artileria; la rangul de locotenent, sublocotenentul Ioan Muica din reg. 12 de artileria fiind împărțit la comitetul tehnic administrativ militar din Viena. Căpitan comptabil cl. II au fost numiți: locotenentul comptabil Grigorie Sălanu din reg. 11 de ulani și locotenentul comptabil Mihail Mihailașu din reg. 54 inf.

—x—

În Beiuș s'a descoperit de curând o nouă carieră de marmoră, de o calitate escelentă. S'au făcut deja pași pentru exploatarea acestui abundent depozit de marmoră.

—x—

Relativ la revolta din Vizma, comitatul Timișorei, „Pester Lloyd” comunică următoarele: Proprietarul Rugats din Vizma puse pe omenii săi de împușcare vacile mai multor locuitori din sat, fiind că păseau pe o livadă în litigiu. Această procedură provocă neplăcută iritațiune, poporul năvăli înarmat asupra curților lui Rugats, împușcă asupra lui, der fără să-l lovească, și voi să pătrundă cu forța în casă. În momen-

tul critică apărură 24 gendarmi, dinaintea cărora țărani se retraseră. S'au făcut mai multe arestări.

—x—

Pentru delict de duel au fost puși de Curia r. în stare de acușiune ajutorul de secretar al căilor ferate ung. Bela Erdely și deputatul și redactorul lui „Ellenzek” Bartha Miklos. Tribunalul din Clușiu puse în stare de acușiune numai pe Erdelyi. Tabla reg. din Tergu-Mureșului i-a pus pe amândoi și Curia a aprobat acertă deciziune.

—x—

Cetim în „Ecolul Severinului”: „Cu un trend special, în ziua de 11 curent, au trecut prin gara Severin la București 35 vagoane cu 750 Unguri cu femei și copii, angajați, după cât ne-am informat, a merge în București spre a lucra la fortificarea Bucureștilui.” — De „fericire” emigrăză acești Unguri în România, ju pâne „Ellenzek”?

—x—

A eșit de sub tipar nou catalog de cărți românești și musică al librăriei Nicolae I. Ciurcu din Brașov. Catalogul se trimite la cerere gratis și franco oricui; cuprinde cărți literare, științifice, didactice, scolare; cuprinde cărți literare, științifice, didactice, scolare, bisericesti, cărți populare, scrieri beletristice; romane, povești, poezii, piese teatrale etc.; pentru musică se află deosebite compoziții: romane pentru o voce, cu acompaniament de pian, piese de dans, piese de salon pentru pian etc.

—x—

Teatru unguresc. Astă-seră se va juca „contele Monte Christo”, dramă în 5 acte, scrisă de Alexandru Dumas, tradusă în unguresc.

Sinodul arhidieceșan din Sibiu.

Sibiu, 15 Aprilie 1887.

În ședința de ieri, a treia, după ce se autentifică protocolul ședinței premergătoare, se acordă concedii deputaților Ștefan Iosif (15 zile, cav. de Pușcariu Sim Munteanu și V. Almășanu câte 5 zile, V. Rușescu pe sesiunea întregă. S'au predat apoi comisiunilor respective mai multe petiții și două rapoarte consistoriale, privitoare unul la adaptarea seminarului Andreianu, celălalt la urcarea taxei seminariale dela 60 la 100 fl. pe an.

Dep. Ios. Pușcariu ceti raportul general al comisiunii organizatoare despre activitatea consistoriului arhidieceșan în 1886. Din raport reiese, că în cursul anului au intrat 7429 piese, cu 215 mai multe ca în anul precedent, și anume 333 presidiale, 491 plenare, 2245 bisericesti, 2360 școlare și 2000 epitropesci. Dintre acestea mai sunt 38 de rezolvate. Ședințe plenare s'au ținut 16. S'a întregit protopopiatul Agneta prin alegerea d-lui Sabin Piso, mai sunt de întregit protopopiatele I. al Brașovului, Făgărașului și Mediașului. Cu adaptarea și repararea seminarului s'au cheltuit 12,155 fl. 37 cr. Localitățile sunt corespunzătoare în toate privințele pentru 160 de elevi. Dela ultimul congres național bisericesc au încurs pe calea consistoriului metropolitan în resortul plenului următoarele obiecte: a) rezolvarea în mod negativ a cesiunii privitoare la sistemizarea unui post de vicar arhiepiscopesc cu rang de arhieru și instituirea acestuia; b) un proiect de normativ pentru regularea dreptului de apel în cauze bisericesti; c) procedura disciplinară pentru persoanele și funcționarii bisericesti, care a câștigat putere de lege cu ziua de 15 Noemvre 1886. Ra-

portul amintescă că se așterne: 1) proiectul de arondare a cercurilor electorale pentru deputați la sinodul arhidieceșan și la congresul bisericesc; 2) rezultatul cercelării asupra neregularităților întemplate la alegerea de deputați miren în cercul Sibiului; 3) despre împărțirea ajutoarelor la meseriași din fundațiunea Andreianu. Se va prezenta și un raport motivat pentru urcarea taxei elevilor seminariale dela 60 la 100 fl.

Raportul se primă ca basă a desbaterei speciale. Se propuse întregirea cât mai îngrabă a protopopiate-lor vacante. Partea din raport privitoare la adaptarea seminarului și la urcarea taxei seminariale a remas să se desbată când se vor pune la ordinea zilei rapoartele speciale respective.

După ce comisiunea organizatoare raportă asupra concluderii congresului privitor la facultatea de a fi membru la sinodul protopopesc, ceea ce se luă spre știință, sinodul, la raportul consistoriului plenar despre reșosarea asesorului consistorial Ion Predovic, își exprimă condolența sa, dispunându-se alegerea unui alt membru preoțesc în senatul epitropesc al consistoriului arhidieceșan.

Se referă apoi asupra raportului consistoriului arhidieceșan prin care se comunică, că Dr. Ion Crișianu și-a depus mandatul de deputat miren al cercului Ternavei, în urma intrării sale în tagma preoțescă, și că alt deputat nu s'a ales fiind timpul scurt. Se primă propunerea deputatului Voileanu, d'a se lua raportul spre știință, er pe viitor să se facă nouă alegere îndată ce devine vacant un cerc electoral. Se luă apoi spre știință raportul consistoriului privitor la retragerea D-rului I. Crișianu din senatul școlar al consistoriului arhidieceșan, în urma intrării sale în tagma preoțescă și se decise să se aleagă alt asesor miren în respectivul senat; de asemenea se luă spre știință raportul consistoriului relativ la demisionarea și retragerea ei din mandatul de deputat a deputatului I. Gall; se ia spre știință și concluderea congresului național bisericesc relativ la § 12 al. 2 din statutul organic despre gradul VI de sânge și IV de cuscria privitor la alegerea asesorilor în consistoriu; se ia în fine spre știință raportul consistoriului privitor la regulamentul provisoriu despre procedura disciplinară, dispunându-se ca la anul să vină consistoriul cu un raport amănunțit în această privință.

Adunarea electorală în D. Săn-Martinu.

Onorate d-le Redactor! Te înștiințez că ieri în 27 l. c. clubul electoral român din cercurile: Bălăușeri și Dicio-Săn-Martinu, comitatul Ternavei mică, și-a ținut adunarea în Dicio-Săn-Martinu, la care din ambele cercuri a participat un număr de peste 200 alegători; au fost prezenți la adunare și pretorele cu subpretorele, biroul clubului a rămas tot acela ca și în trecut; după deschiderea ședinței prin președinte, mai întâi adunarea s'a alăturat în consimțământ și cu deplină încredere la concluziunile ce se vor aduce în conferința generală viitoare dela 7 Mai a. c. în Sibiu. S'a cetit lista alegătorilor români din ambele cercuri estrasă prin birou din tabela de contribuție și s'a ales o comisiune de 7, pentru candidarea delegaților la conferința generală, după care avocatul Simion Căluțu a luat cuvântul și a arătat ținuta de până acuma a Românilor din Ardeal și Țara ungurescă față cu alegerile dietale, foarte frumos a vorbit despre pasivitatea Românilor din Transilvania și despre activitatea celor din Ungaria și

FOILETONU.

Strigături populare,

culesc de

B. Germanu, învățător în Chirileu.

Mândruța gălbinișă,
Nici-odată nu-i frumoasă
Făr' cându-i erba de cósă;
Dacă erba se cosesce
Mândra er ingălbinesce.

Vai de mine zac de-o bôlă
Der n'are cin' țice: scôlă!
Că de-ar țice cineva
Eu din bôlă m'ășu scula.

Multu mē 'ntrebă frunța verde,
De ce fața mi-se perde?
Der răspunde lemnu uscatu,
Că trăsescu cu multu bănatu,
Si răspunde lemnu palitu
Că trăsescu cu multu uritu.

Dragi-mi-su copilele
Când strigă găinele:
„Pica! „pica” la mama, „...
Și cu ochii la badea.

Lelița, buzele tale

Sciu că nu'su mărgăritare,
Că-su de piele ca și-a mele
Hai să ne pupăm cu ele!

Spune i mândră maică-ta
Să 'ngrădescă ulița,
Totu cu pinu și cu pelin
Ca noi să ne 'ntelnimu,
Numai Sămbăta vre-odată,
Duminea țiuă totă!

Frunța verde de pe țeu
Trei mândre am avut eu:
Una e din Chirileu,
A doua dela Dileu,
Și-a treia din Vidrazeu,
Pe tustrele le-am lăsatu
Că alta m'am căpătat,
Mai dulce la sărutat.

Dragă mi-i mândra slăbuță
Dacă altor nu-i draguță,
Er dacă pe alți-i place
Pote avea de min' pace.

Hai mândră să ne iubim,
La luat să nu gândim,
Că sunt doi bătrâni acasă
Ei amândoi nu ne lasă.

Du-te doru din josu de móră
Și-acol' ia nășip în polă
Și-i dă la badea să móră,
Să móră, ori să trăsescă
Să viă să mē pețescă,
Ori să móră, ori să peie,
Ori să vie să mē ieie.

Nu-i da Dómne badii bine
Că elu m'a lăsatu pe mine,
Nu-i da Dómne nice rău,
Că n'a fostu să fi' alu mieu.

M'a făcutu maica pe mine
Așa voinicu și subțire,
Să fiu doftoru la copile;
Pe câte le-am doftorit
Tote s'au tāmădunit,
Pus'am ochii și pe tine
Nu te lasu numai pân' mâne.

Haida mândră 'n cununiă
Pân' ce-i frunța verde 'n viă,
Dacă frunța s'o usca,
Papa nu ne-o cununa.

Săraca mândruța mea,
De-ășu sedé cu nópnea 'ntregă
N'ar mai țice: du te dragă!
Deășu sedé câtu mi-i gându
N'ar mai țice: du-te amu!

Bădița de lângă cale
Nu-ți rēdica péna mare,
O rēdică pe-o mēsură
Pe cum ții stogulu la șură;
Ș'o rēdică cucuiată
Precum țis' boii 'n poiată!

Haida mândră după mine
Că amu trăi lórte bine:
— Mama face sacu de pești
Tata face vēnturesci,
Cu mine să totu trăsesci.

Mândra mea, tineră, próstă,
M'a rugat s'o facu nevastă,
Dacă am țis' că n'o voiu face
Ea s'a pus în pat și zace.

De gróză că pândă-oiu pune
Mi s'a dusu rēșboiu 'n lume
Și itele s'au stricat
Că tare s'au supărat.

De-ai fi mândră cum te ții
N'ai ține buci' 'n budii*),
Că din bucl ai face pândă
Și 'n budii ai băga brânză.

*) Cănepă. **) Ștendă.

părțile Bănătuului și pe alegătorii noștri nesciutori de carte i-a pus în plăcuta pozițiune de a ști și cunoaște că, ce-i pasivitatea și activitatea, apoi li-a spus că Românii din Ardeal până în prezente urmăresc și țin la pasivitate absolută față cu alegerile pentru dieta din Pesta, și acesta pentru că până acuma nu li s'a dat nici baremi un motiv de a-și schimba politica din trecut, face atenție apoi pre comisiunea candidatore, ca să candideze bărbați cunoscuți și probați, deorece delegații au să fie oglinda și expresiunea intimă a simțimentelor alegătorilor.

Dintre candidații au fost aclamați: pentru cercul de sus „Bălașierii“ avocatul din Dicio-Sân-Mărtin *Simion Căluțu*, adm. protop. gr. cath.; *Iacob Macaveiu*, și ca suplent preotul gr. or. *Niculae Aron* din Laslău rom.— Pentru cercul de jos „Dicio-Sân-Mărtin“ președintele clubului și *Ioan Horgea* preot gr. cath. în Bia, er de suplente *Ioan Frățilă* proprietar în Sâncel.

Sau mai ales în fiecare comună unde se află alegători români câte doi și în alta câte trei bărbați de încredere, către cari biroul clubului — în cele ce aparțin agendelor sale — va a avea a se adresa de câte ori va afla de lipsă, și cari vor veghea și mijloci, ca pe viitor să se inducă în lista de alegere toți Românii îndreptățiți și să-i țină în evidență.

După închiderea ședinței peste 40 alegători seu intruniți la un prânz comun modest pe puna fiecăruia. Toastele încă nu au lipsit, și cel d'antău l'a redicat adv. Caluțu în onorea și sănătatea unuia din membrii glorioși case domnitore-habsburgice, care numai în 26 l. c. și-a serbat jubileul de 60 de ani și care todeauna a fost simpatic națiunii noastre, înălțimea Sa principele Albrecht. Strigăte de „să trăiească“ repetate salutară acest toast. La trei ore după amădă-qi—vioși pentru purtarea cea bună și solidă a alegătorilor noștri — ne-am depărtat fie care la ale noastre.

Un participant.

De prin Huniádora finele lui Aprilie a. c.

Suntem erăși în timpul alegerilor de deputați. Având înaintea ochilor exemplele trecutului e forte verosimil, ba aproape sigur, că cei dela putere vor pune toate în mișcare spre a țeri cu forța, cu amenințări și totu felu de ademeniri pe alegătorii români țerani la urnă, ademenitorii lor făcându-i să credă că decă vor vota pentru ei, ei țin cu împăratul. — De astădată s'au candidat 2 deputați în cercul Huniádorei, opoziționalul E. Hollaki și guvernamentalul Carol Pogány, fiul comitelui suprem. Acest din urmă firesce, întrebunțază toate mijlocele ca să reasă spre a pute apoi servi pe stăpânul său din Budapesta. Fișpanul Pogány e vestit și în ceea ce privește pacturile sale cu Românii în vremea restaurațiunilor comitatense, care pacturi în urmă cam remaseră baltă, căci mai în todeauna candidându-se undeva de notari vr'un Jidov și Român — primul reese, Românul cade. Er acum, în periodul alegerilor, d-lu fișpan — căruia Românii prin pacturi îi ajută a scote castanile fierbinți din iară — își manifestă în mod măgulitor simpatia pentru Românii. D-lu Hollaki adevă, carele, voindu a vorbi imparțial, trebuie înșirată între corbi albi în ce privește onestitatea și prietenia sa cu Românii — umblându prin cercul Huniádorei a spus programul său în limba română alegătorilor români, despre care lucru fișpanul s'a indignat forte vedându în această procedere o violare a ideii de stat. Acum Hollaki este privit ca rău patriot, fiindcă ea opozițional are aerul de a nu adera la utopiile infalibilului Tisza!

Pe noi Românii puțin ne importă certa dintre opoziționalii și guvernamentalii unguiri, noi nu ne ocupăm cu alegerile — der acest period este un fel de bețiă în care esaminătorului i se arată diferitele caractere în adevărata lor color. Și e bine a cunoaște omenii, ca să scim pe viitor cu cine avem a face.

* *

Caticău, 24 Aprilie n. 1887.

Domnule Redactor! În luna curentă 11 st. n. a izbucnit un loc ingrozitor în comuna noastră Caticău. Causa cu siguranță nu se scie. Focul și-a luat începutul cu casele lui Ioan Dunca, arzându-i 2 case precum și toate supraedificatele. Inse fiind că elementului nimicitor nu li s'a putut pune stavilă, se estinse și mai departe și au ars 10 case și mai multe supraedificate, nutreți și bucate, așa încât bieții locuitori au rămas ca vai de ei. Dintre casele arse, puține au fost asigurate, der și acelea pe forte mici sume. A fost în pericol mare biserica care mulțămită energiei d-lui preot local Petru Cherebeșu, care s'a luptat cu abnegațiune pentru apărarea bisericii, nu s'a aprins.

D-lu preot, adevă, deși a fost casa d-sale proprie în pericol, nu l'a interesat așa tare, ca apărarea S-tei biserici. Asemenea scola gr. cat. din loc înca fiind deja aprinsă, numai prin darea jos a șindilei s'a putut scăpa de nimicirea totală.

Școla s'a cumpărat în totală în 1884 la stăruința m. o. domn Ioan Welle protopopolu tractual și a on. d nu preot local cu m ri jertle; er acum erăși ne a costat

repararea ei 200 fl. Și bietul popor, care deși e stors cu totul prin multele dări, totuș avându conducătorii destoinici și energici, face și jertfese cât e cu putință.

Dauna se urcă după calcul mediu la 8000, opt mii de fl. v. a.

Durerose s'ărbători a serbat bietul popor de aci!
Georgiu Hatosu,
învățător.

Școlile românești din Macedonia.

Când în anul 1862 Cuza Vodă împărțea stăguri la oștirea românească pe câmpia dela Cotroceni, se afla față și un călugăr român din c. Avdela din Pind, numit Averchie Archimandritul, trimis din muntele Athos, ca egumen unei mănăstiri românești, închinată, și sosit numai de puține zile. El aștepta audiența sa la palatul de vară dela Cotroceni.

Privindu defilarea oștirii aclamate de popor, bătrânul călugăr fu cuprins și el de emoțiunea generală. Stringându atunci mâna lui Cesar Boliac, lui Tell și altora, strigă cu glas tare și cu lacrimile în ochi: „și eu hiu Armân! Cercetat cu deamănuntul despre Românii din țera turcescă, Averchie le descrie starea în care se află ei, er Boliac, Tell și Bolintineanu se hotărâsc să formeze în România, împreună cu Averchie, o societate de cultură, a Macedo-Românilor.

Nu trecu mult, și societatea se înființă, avându scopul ei de căpetenie: a răspândi prin școli, începându dela cele primare, în limba română învățătura între locuitorii români de peste Dunăre și de peste Balcani; a stăru pentru buna stare a bisericilor comunităților românești de-a dreapta Dunării și de peste Balcani; a priveghea mersul școlilor existente în aceeași parte, și a lucra la îmbunătățirea lor, dotându-le cu cărți, biblioteci și altele.

Membrii acestei societăți desvolțară o mare activitate în lucrările lor și în scurt timp se dădu la lumină o gramatică alcătuită de reșosatul I. G. Maxim, profesor la liceul sf. Sava: „Răpede idee de gramatică macedono-românească“. Ea s'a tipărit în Bucuresci, în tipografia statului, numită Nifon, cu spese d-lor G. Goga și D. Casacovic, spre a se împărți gratuit Românilor de-a dreapta Dunării.

În anul 1864, luna Iulie, d. V. A. Urechia, fiind chemat în Bucuresci ca secretar general al ministerului de culte și instrucțiune publică și vedându activitatea și zelul ce punea călugărul Averchie pentru prosperarea societății macedo-române, al cărei suflet era el, se grăbi a-i face cunoscința, și în înțelegere cu densusul, se puse însuși pe lucru, după un plan altul decât cel urmat de societate. Prin stăruințele sale continue, d. Urechia obțin dela ministrul său, d. N. Crețulescu, înscrierea în bugetul statului, pe anul 1864 a sumei necesare pentru înființarea unei școli cu un internat în Bucuresci, pentru 12 tineri macedo-români, cari să fi aduși din patria lor, prin Archimandritul Averchie.

În același an, s'evirșindu se secularizarea averilor mănăstirești duse închinată, călugării greci fură siliți să părăsesc Principatul; singurul Averchie rămase în țera, iubit de toți și considerat ca inițiatorul unei mișcări salutare, de reinviere a sentimentelor românești, printre Macedo-Români. El plecă deci cu banii dela ministerul cultelor și instrucțiunii publice, ca să aducă tinerii Macedoneni pentru școla macedo-română din Bucuresci. După trecere de două luni, bătrânul călugăr se și întorse triumfător, încungiurat de cei doi-spre de tineri, destinați a deveni întâi apostoli ai Românișmului în țările de peste Balcani.

D. Urechia puse să se fotografieze acest Averchie, încungiurat de ucenicii săi. Școla mergea progresându, și acesta indemnă pe guvern a-i îmbunătăți starea, și d'aceea Averchie merse de a l'oua oră în Macedonia și mai aduse încă alți tineri, așa că școla macedo-română, număra în anul 1868 peste 30 școlari¹⁾

Acești tineri Macedoneni se puteau interna în vreunul din liceele statului, der d. Urechia creșu de cuviință că nu e bine să de deprinderile junimii bucareșene, și d'aceea, el dobândi dela guvern internarea lor separată, în localul Egumeniei dela biserica sf. Apostoli, numindu pe părintele Averchie îngrijitor al acestui internat, cu dreptul de a locui în casele din cuprinsul bisericii.

Pentru învățătura acestor tineri, li se făcu un anume program, și li se dădu de căpetenie pe reșosatul Maxim, care cunosea bine dialectul macedo-român.

¹⁾ Averchie aduse acești tineri din deosebite comune românești, cei mai mulți sunt din Pind; din Perivole a adus pe Giaca Goma, Dimitrie Șumba, Apostol Teodor, din Avdela pe G. Dante, Tulu Tacit, Ion Gulioti, Dimitrie Abeleanu, Tulu Carajani, Constantin Caeretti, din Calive pe Gușu Papa Costa, Dimitrie Bradalex, Nicolai Popilian, din Vlach-Clisura pe Simeon Simota, din Blața pe Andrei Bagavd, apoi din alte părți pe Filip Apostolescu, Sergiu Dimitrescu, D. Nicolescu, C. Ionescu, G. Pedirich, D. Constantinescu și alții.

Sorțea școlei macedo-române din Bucuresci a atârnat dela modul cum ministrii, cari s'au urmat la ministerul cultelor și instrucțiunii publice, înțelegeau cestiunea Macedo-Românilor.

Așa reșosatul general Tell, fiind ministru de culte, a socotit că face bine să desființeze institutul separat și să așeze pe tinerii Macedoneni în liceul sf. Sava; această dispozițiune a făcut că elevii Macedoneni, venind în contact cu studenții români, au luat în mare parte altă direcțiune decât aceea pentru care au fost aduși. Ei aspiră să se facă bacalaureați, și în urmă, cățiva din ei devin funcționari publici în țera, și nu voră să se mai întorcă în patria lor, spre a-și lua misiunea de învățător.

După Tell veniră alți ministri cu mai puțină cunoscință de cauză, cari încelară de a mai aduce școlari din Macedonia, și astfel școla se desființă cu vremea.

Totuși activitatea țerii noastre pentru trezirea Românilor de peste Balcani nu a rămas fără rade. Prin inițiativa mai multor Români iubitori de nemul lor, se fundară în Macedonia mai multe școli românești, care și astăzi sunt susținute atât de Românii de dincolo, cât și de cei de dincoco.

În călătoria întreprinsă de mine în Macedonia în anul 1882 pe lângă alte cercetări făcute asupra Românilor din acele părți¹⁾, m'am ocupat și cu starea școlilor românești asupra cărora cred că nu este fără interes, a împărtași cetitorilor științele adunate.

Întăia școlă română înființată în Macedonia, este școla primară de băieți, deschisă în anul 1864, în orașelul de deplin românesc Tarnova, în apropiere de Bitolia, capitala Macedoniei, de către Dimitrie Atanasescu, primul învățător care se află și până acuma²⁾.

Această școlă nu a putut funcționa în mod regulat, decât dela anul 1867, din cauză că adversarii școlei și limbei române în Macedonia au isbit prin intrigă să obțin dela autoritățile turcești desființarea acelei școli pentru a cărei redeschidere a trebuit să intervină în mod oficios la guvernul din Constantinopol agentul diplomatic al României pe lângă Sublima Pörtă³⁾. Această școlă număra peste douăzeci de elevi.

A doua școlă s'a înființat în Avdela în Pind în Epiru în anul 1867, de Apostol Mărgărintu, care după ce a instalat-o în mod durabil și a organizat-o, a lăsat în locul lui la acea școlă pe d. Ion Som Tomescu, elev al Seminarului din Bucuresci, care actualmente era învățător la școla din Samarina, er la școla din Avdela actualmente este învățător titular d. G. Dante, avându de ajutor pe părintele Popa Ioan Totchi. Școla acesta are 60 de elevi și funcționează la orașelul de deplin românesc Avdela, numai vera, er erna ține școla d. G. Dante la satul Damas, în Tesalia, unde descind și petrec erna toți locuitorii cu vitele lor.

(Va urma.)

SCIRI TELEGRAFICE.

(Serv. part. a Gaz. Trans.)

MASSAUAH, 2 Maiu. — Comandantul italian Salesta a dispus să se blocheze litoralii Massauahului.

ATENA, 2 Maiu. — În urma unor sângeroase conflicte în Canea între Creștini și Musulmani, consuli cari erau absenți s'au reintorsu erăși acolo. Sciri mai noue constată o domolire a spiritelor.

VENETIA, 2 Maiu. — Desvălirea statuei călărețe a lui Victor Emanuel s'a făcut în prezența părechi regale între însuflețite strigăte de bucurie.

¹⁾ Veți lucrările mele privitoare la ei: I. Datinele la munți ale poporului român din Macedonia, publicate în Revista de archeologie de d. G. Tocilescu, Tom. II, pag. 417. — II. Poesii populare din Macedonia, idem, tom. V, pag. 175. — III. Cantece de Miriologi „Convorbiri literare“, vol. XVI, pag. 487.

²⁾ D. Atanasescu, după un an de funcțiune ca învățător, tipări primul abcedar, și apoi prima istorie pentru Românii din dreapta Dunării: „Istoria Românilor pentru Românii din dreapta Danubiului, lucrată după istoria D. V. A. Urechia și D. Casacovic, de Dimitrie Atanasescu, stampată cu plata onor. Societății pentru învățătura poporului român, Bucuresci, 1867.“ El a mai tipărit și „Terascrîpțiune scurtă pentru feciorii și fetele de clasa I și II primară, lucrată de Dimitrie Atanasescu, învățător tra prima oră di acista limbă. Stambatoria lucrătorilor asociați, Bucuresci.

³⁾ Veți procesul-verbal Nr. 3, din 22 Noem. 1886, publicat în foia societății pentru învățătura poporului român.

Cununia. — D-lu *Alexandru Sima*, teolog absolut și d-ra *Regina Deleiu*, fiica d-lui *Danil Deleiu* notar în periceicul Silvaniei, și-au serbat cununia în 25 Aprilie st. n. — Să fiă în césul cel bun!

Editor: Iacob Mureșianu.
Redactor responsabil Dr. Aurel Mureșianu

Cursul la bursa de Viena
din 29 Aprilie st. n. 1887.

Table with 2 columns listing various financial instruments and their values, including gold and silver bonds, and agricultural products.

Bursa de Bucuresci.

Cota oficială dela 16 Aprilie st. v. 1887.

Table with 2 columns (Cump. and vend.) listing exchange rates for various currencies and commodities like wheat and flour.

Cursulu pieței Braşov

din 30 Aprilie st. n. 1887.

Table with 2 columns (Cump. and Vend.) listing market prices for various goods such as silver, gold, and different types of flour.

Turnătoria și fabrica de mașini a lui SCHLICK

Societate pe acții în Budapesta.

Biurul central: VI. Waitznerring 57. — Despartământul pentru mașini agricole: VI. Acussere Weitznerstr. 1696—1699.



recomandă escelele sale Garnituri de treierat cu vaporu, de încălditu cu cărbuni, lemne și cu paie, Garnituri de treierat cu vârtej. (Göpel) Mori pentru curățitul cerealelor (Sistem Bucker & Vidats.) Pat. pluguri Schlick pentru 2 și 3 brazde, recunoscute de escelele. Prețulu dela fl. 58 în sus. — Pluguri-Rayol pat. Schlick cu aparat pentru ridicat afară, Pluguri-Rayol, cari se conduc de sine (după Sack). Pluguri originale Schlick- și Vidats pentru una brazdă.

Cele mai noue mașini de sêmănatu patent. „Triumph.“

Mai departe se află gata Mori de măcinat, mori pentru porumb. Mașini pentru preparare de nutreț. Teascuri pentru uleiuri. Mașini pentru topit și curățirea de Ramie, cânepă și flos, sistemul nostru propriu. Prețurile cele mai eftine. Condițiunile de plată cele mai favorabile.

Liste de prețuri la cerere gratis și franco.

Mersul trenurilor

Valabilu dela 1. Octomvre st. n. 1886.

pe linia Predeal-Budapesta și pe linia Teiuș-Arad-Budapesta a calei ferate orientale de stat reg. ung.

Large table with multiple columns and rows detailing train schedules and fares for routes between Predeal, Budapest, Arad, and Timisoara. Includes sub-sections for different routes and train types.

Nota: Orele de noapte sunt cele dintre liniile grõe.